

French Cooking

# 法式海鲜

FRENCH COOKING ILLUSTRATED: SEAFOOD

制作高手



● GLOBAL  
DELICACIES  
● 环球美食  
系列丛书

# 法式海鲜

【制作高手】

# FRENCH COOKING ILLUSTRATED: SEAFOOD

江苏工业学院图书馆  
藏书章

大阪厨师专科学校 编著  
吉林科学技术出版社

原出版社名：株式会社同朋舎出版  
本中文版经株式会社见闻社仲介出版  
Copyright ©1995 by Dohosha Publishing Co., Ltd.  
Chinese Language edition arranged by Kenbunsha Agency

环球美食系列丛书

## 法式海鲜制作高手

大阪厨师专科学校 编著

责任编辑：赵玉秋 周振新 封面设计：赵天雪

\*

吉林科学技术出版社出版、发行

长春人民印业有限公司印刷

\*

787×1092毫米 16开本 10.5印张 246 000字 彩图16版

2004年1月第1版 2004年1月第1次印刷

定价：19.80元

ISBN 7-5384-1684-6/Z·339

版权所有 翻印必究

如有印装质量问题，可寄本社退换。

社址：长春市人民大街4646号 邮编 130021

发行部电话 0431-5677817 5635177

电子信箱 JLKJCB@public.cc.jl.cn

传真 0431-5635185 5677817

网址 www.jkcbs.com 实名 吉林科技出版社

---

# 出版说明

烹饪是艺术，也是一门科学；是人类创造的珍贵文化宝库，在现代人的生活中，占有一个重要的地位。

先秦时代，烹饪曾经处于重要位置，如伊尹作为厨师可以任政府要职；「治大国若烹小鲜」，把烹饪比喻作治理国家，甚至提出「八之政，一曰食」、「夫礼之初，始于饮食」等名言。到了现代社会，日本把烹饪纳入了科学的范畴，并使之成为学校教育的一个门类；欧美科学家把烹饪和食品科学看成为「有独特前景的学科」，提倡科学工作者就这方面进行系统和深入的探索。发展至今，世界各国饮食文化和烹调技艺的交流及取长补短蔚然成风；兼容并蓄，吸收别种菜系的优点以丰富本身饮食文化的内容成为共识和潮流。抱残守缺不合时宜，地域菜式的界限已越来越模糊。

享有「美食之都」美誉的香港，地理环境特殊，中西文化交汇，物料供应不虞有缺，寰球菜种南北兼备，饮食业发展迅速，并在长时间内成为饮食业人才的输出基地。作为扎根于香港而专门出版饮食书籍的出版机构，我们历年来出版了多种类型的烹饪书籍，既反映了这个美食天堂的瑰丽多彩，亦把许多成功的经验广泛传扬。无疑，饮食业要继续发展，吸取他人之长为己所用是必经之途，行内人士的专业水平必须不断提升，新入行者更应多加钻研。有鉴于此，我们策划出版本套「专业烹饪丛书」，内里既有自外国购入中文版的饮食名著，也有本地高水平饮食业专家的精心杰作。编排设计方面，为适应行内人士工作紧张时间不多的实际情况，内文尽量多用照片和插图来说明，希望无论对新进者还是资深人士都有一定参考价值。

本套丛书的成功出版，有赖业内人士的多方支持，请各位读者不吝提出宝贵意见，使这套书出得更合符大家的需要。

「专业烹饪丛书」编辑组

# 序 文

在掌握法国菜的烹调基础之后，许多青年厨师都希望按着菜谱创造自己的菜式，来表现自我独特的个性以及与别不同的口味，并摆出新的装盘花样。

那么，这些青年人创作的法国菜到底如何呢？在制作过程中有人抱着自己是日本人的归属念头，也有人很自负地、认为自己是在摄取了外国文化的基础上制作出来的。尽管想法差别很大，但他们都是为了不甘照搬原样，努力打破固有菜谱的束缚。

这和职业厨师的潜在意识十分矛盾，也是职业厨师一生难以摆脱的局限。本人累积三十年指导青年厨师的经验，深感无论如何推陈出新地去表现自我，创造自我独特个性，但始终不能摆脱所学菜谱的束缚。实际上，我们先要理解这一点，才能使自己更上一层楼，以一种优容的态度去充分表现自我。

本书作者力图贯彻这一观点。同时，为了使青年厨师容易理解，本书充分利用图解的视觉鲜明性，把看来十分复杂的法国菜谱，简单明了地介绍给各位读者。此外，为了帮助大家掌握法国菜令人头痛的操作，本书收集了大量有关资料，希望这些资料能成为学习法国菜谱不可缺少的文献。

职业厨师的日常工作十分辛苦，每天都浸沉在汗水和疲劳之中而不能自拔，时间一长，往往丧失了自我的创造性。有时回首过去，常令人感叹的是长年积累的经验就如往事一样，都消失得无影无踪了，又或深感日常的工作了无新意。希望诸位能于此时翻开本书，藉此能回忆起当年认真学习的往事。

大阪 迂厨师专科学校

东京国立烹饪学院 法国烹饪专科学院

代表 迂 静雄

# 前　　言

本书主要是介绍法国菜中鱼、虾和贝类的基本烹调方法，此外也旁及法国菜广泛使用的各种调味汁。在日本，制作法国菜时都大量地使用日本的材料，为此，本书也将这些材料的准备列为讲解的重点。

我们长期从事培养厨师的教学工作，在日常的教学工作中，时时能接触到学生最感困惑的地方，也经常能看到学生屡屡失败的关键所在。积多年之经验，在指导学生制作菜肴时，大都在预先对这些关键之处进行讲解，以简单明了的语言回答学生的疑问，并指出正确的操作手法。如果能活学活用这些基本理论，对制作其他菜肴亦大有好处。

当然，掌握最基本的烹调技术十分重要。本书的目的之一，就是为了使读者确实地掌握烹调的基本理论和技巧，为此介绍了许多基本菜式，其中也有少部分水平稍高的菜式。只有掌握了最基本的菜式，才能更上一层楼，创造新的花式。

所谓高水平的菜式，大都是从基本菜式变化而来的，例如变更材料的组合配对，更改调味汁的制法，渐渐地使基本菜式发生变化，形成新的菜式。厨师在日常的工作中，不断地磨练自身的技术和创造性，用口舌来品尝和开发新的口味，最终创造出独具一格的菜式，其欢喜和满足自不在话下。可以说，厨艺是一个特殊的行业，即使使用同样的材料制作同一菜肴，因厨师的个人特质不同，菜肴的味道也有不同，这既是厨艺精彩之所在，同时也说明了，要成为一名出色的厨师，天分是很重要的。

在本书出版过程中，得到了各方面的大力协作，特别是同朋舍出版社的渡边谊、负责插图的福井若惠、摄影师中里有利，此外本校学术研究部的浅野和子、三藤恭子等也提供了大量帮助。在此，藉本书出版之际，向以上诸位深表谢意。

大阪　辻厨师专科学校

东京国立烹饪学院

三木敏彦　安藤裕康

---

# 目 录

出版说明	1	清焖小金枪鱼 普罗旺斯风味	84
序	1	铁板鲑鱼 卑娅尼汁	86
前言	2	煎鲑鱼片 酸模草风味调味汁	88
本书的使用方法	4	冷虹鳟鱼 酸奶酪汁	90
彩色照片	17	烩鳕鱼 配李子干	93
法国菜——鱼、虾和贝类的制法	21	清煮龙虾 美式龙虾汁	97
焖大比目鱼香槟风味	22	清煮龙虾 香草风味调味汁	100
羊肚菌大比目鱼卷 两种调味汁	24	煎龙虾 苹果酒风味调味汁	103
焖酿箬鳎鱼	28	烤龙虾	106
箬鳎鱼卷配淡水大头虾	31	烤小龙虾串 配黄油煎节瓜	109
酥炸箬鳎鱼番茄汁	36	烤淡水大头虾	113
烤千层酥海鲈鱼 配肖龙汁	39	鲜贝杂煮 番红花风味	116
油煎面包屑海鲈鱼片配白葡萄	43	蒸扇贝黑菌球	119
海鲈鱼面条棋盘	46	清煮扇贝肉片 橙汁风味	122
油炸木叶鲽鱼 考伯特风味	50	烤虾贝海鲜串 香草风味	124
烤面卷鲷鱼	53	蟹肉钱袋 黑菌黄油汁	127
烤酿鲷鱼 配茴香汁	56	蟹肉梳忽厘 双色调味汁配鱼子酱	130
烤纸包红鲚鱼 鳓鱼汁	59	塞特风味清煮鱿鱼 配黄油饭	133
清蒸海鲂 配蔬菜	62	煎鲍鱼片 草蒿风味调味汁	136
烤海鲂鱼片 双色调味汁	65	煎田鸡腿 配炒蘑菇	139
磨坊主妇鳕鱼 配白鱼子	68	田鸡肉酱模型糕 番红花风味	142
铁板鸡鱼 配苦苣	71	基本汤汁(一)鱼汤	148
磨坊主妇魟鱼配油炸根芹丝	74	基本汤汁(二)清汤	150
不同风味的油炸沙丁鱼	77	法国菜——经常使用的鱼、虾和贝类	151
磨坊主妇青鱼 配芥末调味汁	82		

## 本书的使用方法

### 1- 制作顺序

为了容易理解一道菜的制作过程和烹调方法内容，本书将制法按烹调内容进行了归纳，因此与实际的烹调顺序前后多少有些变动。读者可由头至尾读懂一次，然后按段进行考虑，着手进行烹调。

### 2- 烹调术语

在制法项目内使用了一些烹调术语。在该页的右下角部分，列出了这些术语的解释内容。

### 3- 图解记号

① 盐、胡椒



每次出现胡椒或盐的记号，请撒入胡椒粉或盐。

② 黄油份量



某些制作过程对黄油用量提出了明确要求，为此，本书用虚线把黄油分成若干块，并用实线方块表示实际使用的黄油量，图中，每块黄油的重量为22.5g。

③ 加热



当锅底部分带有火炉阴影时，表示该锅正处于用火加热状态。

④ 火的强弱



强火



中火



弱火



熄火

⑤ 加热时间



用时针来表示加热时间

插图：福井若惠 摄影：中里有利



① 焖大比目鱼香槟风味 (见第22页)  
② 羊肚菌大比目鱼卷 两种调味汁 (见第24页)



①酥炸箬鳎鱼番茄汁 (见第36页)  
②箬鳎鱼卷配淡水大头虾 (见第31页)  
③焖酿箬鳎鱼 (见第28页)



① 烤千层稣海鲈鱼 配肖龙汁 (见第39页)



①油炸木叶鲽鱼 考伯特风味 (见第50页)

②油煎面包屑海鲈鱼 配白葡萄 (见第43页)

③海鲈鱼面条棋盘 (见第46页)



① 烤面卷鲷鱼 (见第53页)

② 烤酿鲷鱼 配茴香汁 (见第56页)



- ① 清蒸海鲈 配蔬菜 (见第62页)  
② 烤海鲈鱼片 双色调味汁 (见第65页)  
③ 烤纸包红鳞鱼 鳗鱼汁 (见第59页)



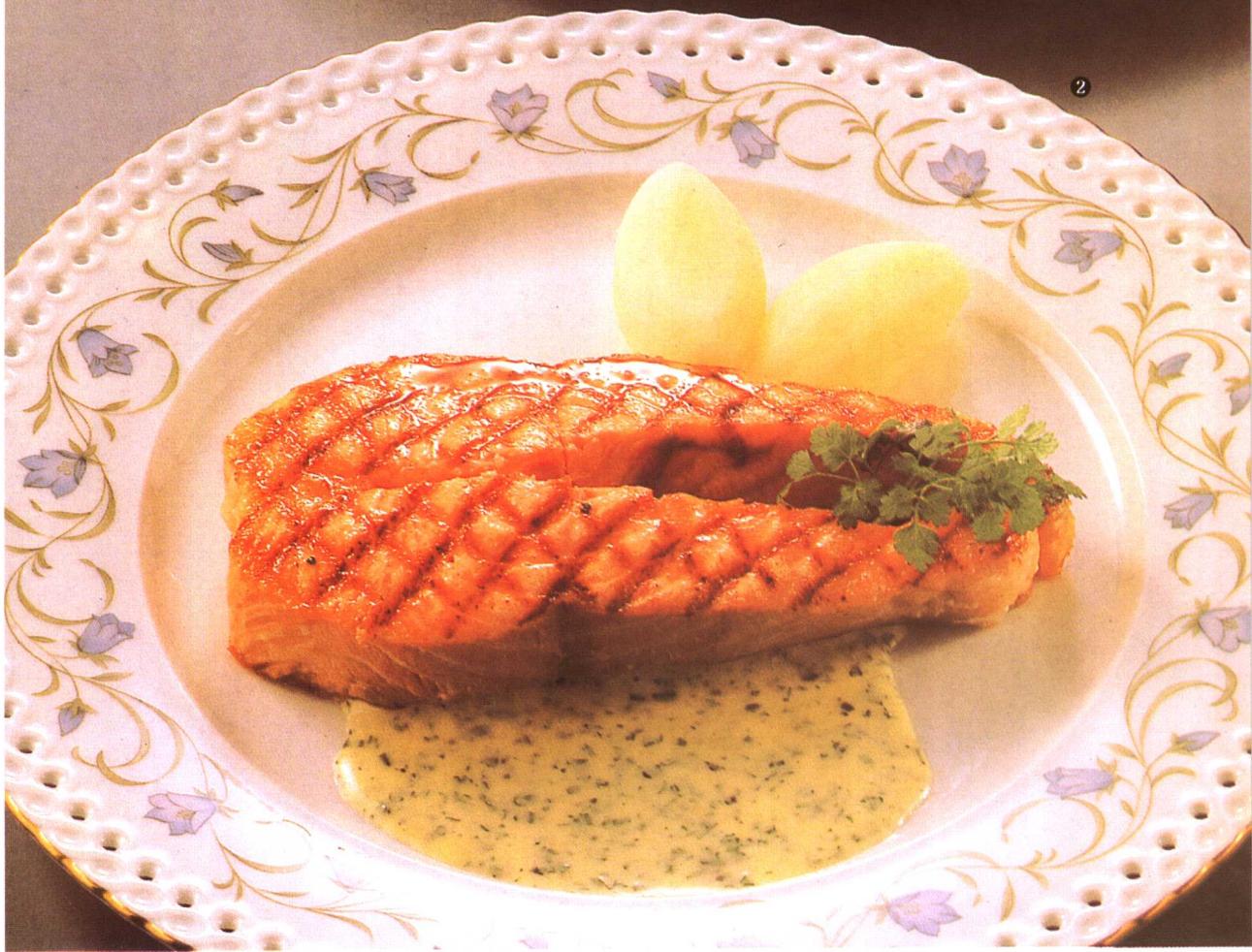
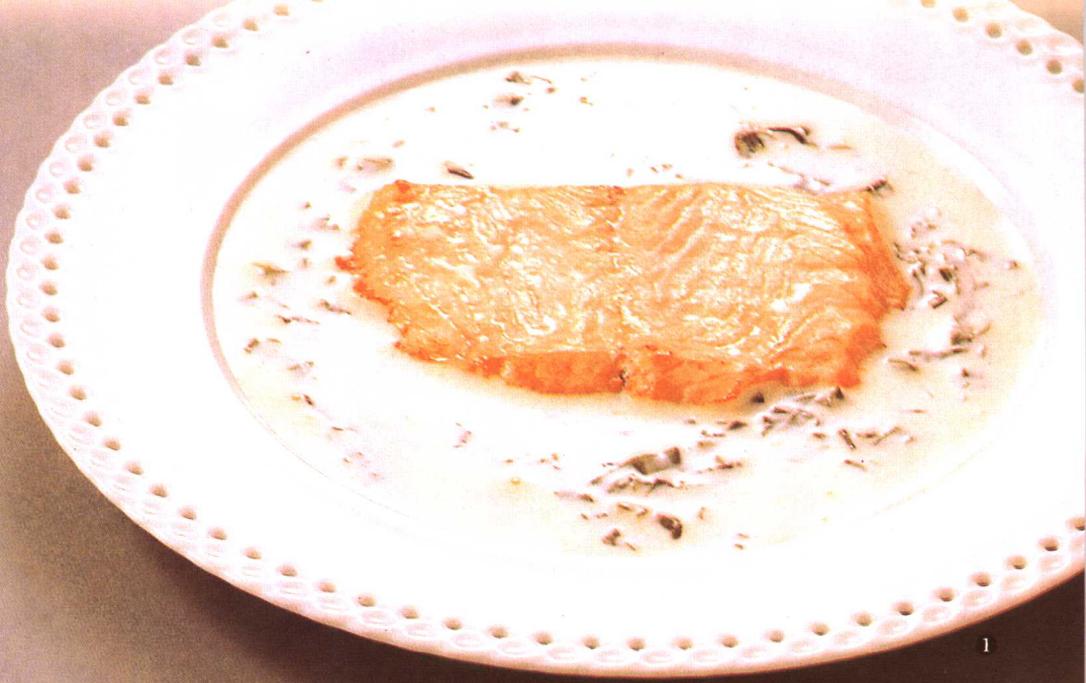
- ① 铁板鸡鱼 配苦苣 (见第71页)  
② 磨坊主妇虹鱼 配炸根芹丝 (见第74页)  
③ 磨坊主妇鳕鱼 配白鱼子 (见第68页)



①清焖小金枪鱼 普罗旺斯风味 (见第84页)

②磨坊主妇青鱼 配芥末调味汁 (见第82页)

③不同风味的油炸沙丁鱼 (见第77页)



①煎鲑鱼片 酸模草风味调味汁(见第88页)

②铁板鲑鱼 卑娅尼汁(见第86页)